

For measuring the constants we used Bruker AM-400 and AC-200 spectrometers, a 50%-by-volume solution of 3-carene in acetone-d<sub>6</sub>, and a 5 mm ampul. The assignment of the signals in the <sup>13</sup>C and <sup>1</sup>H NMR spectra was taken from the literature [3, 6].

#### LITERATURE CITED

1. H. Kalinowski, S. Berger, and S. Braun, *Carbon-13 NMR Spectroscopy*, Wiley, Chichester (1988).
2. R. Aydin and H. Günther, *Magn. Reson. Chem.*, **28**, 448 (1990).
3. A. Yu. Denisov, A. V. Tkachev, and V. I. Mamatyuk, *Khim. Prir. Soedin.*, No. 6, 853 (1989).
4. A. Bax and R. Freeman, *J. Am. Chem. Soc.*, **104**, 1099 (1982).
5. V. A. Chertkov, in: *Abstracts of Lectures at an International School on Magnetic Resonance [in Russian]*, Novosibirsk (1987), p. 133.
6. R. J. Abraham, M. A. Cooper, and D. Whittaker, *Org. Magn. Reson.*, **5**, p. 515 (1973).

#### STRUCTURE OF ARGRACIN - A NEW SESQUITERPENE LACTONE FROM *Artemisia gracilescens*

S. M. Adekenov, A. Zh. Turmukhambetov, and G. K. Buketova

UDC 547.314

Continuing a chemical study of the epigeal part of *Artemisia gracilescens* Krasch. et Iljin., gathered in the valley of the R. Tundyk, Karaganda province, Kazakhstan [1-3], by the chromatographic separation of an acetone extract with elution of the column by benzene-ether (9:1) we have isolated a colorless crystalline substance with the composition C<sub>17</sub>H<sub>22</sub>O<sub>4</sub>, mp 210-212°C (ethanol; decomp.) - a new sesquiterpene lactone, which we have called agracin. Its IR spectrum contained bands at (cm<sup>-1</sup>) 1760 (carbonyl of a γ-lactone); 1725, 1250 (ester group); and 1670 (C=C).

In the PMR spectrum (Bruker WP 200 SY; CDCl<sub>3</sub>; 0 - TMS) singlets at (ppm) 1.45 and 1.71 (3 H each) characterized the presence of methyl groups at double bonds. A doublet at 4.63 (1 H; J = 10 Hz) and a multiplet with its center at 5.19 ppm (1 H) was assigned to olefinic protons, and doublets at 5.54 and 6.27 (1 H each, with J = 3 and 3.5 Hz, respectively) to the protons of an exomethylene group conjugated with the carbonyl of a γ-lactone. Consequently, there are three double bonds in the agracin molecule. A comparison of the chemical shifts of its PMR spectrum with those of germacranolides of the costunolide series (11,13-dihydrocostunolide, dihydronovanin, tulipinolide, epitulipinolide, herbolide B, and tamulipin B acetate) [4-8] permitted a germacra-trans-1,trans-5-dienolide structure to be proposed for agracin.

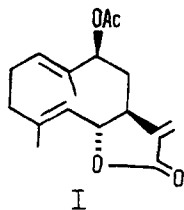
A doublet of doublets at 4.50 ppm could be assigned to the lactone proton (H-6) interacting with H-5 (J = 10 Hz) and H-7 (J = 8.5 Hz). Such a value of the SSCC showed the trans-linkage of the lactone ring in relation to the main carbon skeleton.

A singlet at 2.04 ppm (3 H) indicated the presence of an acetyl group in the structure of agracin, while the signal of a gem-acyl proton - a doublet of doublets at 5.19 ppm with J = 10.5 and 3 Hz - showed its interaction with two vicinal protons located on one and the same carbon atom. The chemical shift of the gem-acyl proton and its SSCC enabled us to consider the possibility of the location of the acetyl group at C-3 or at C-9. A correlation of the chemical shift of the gem-acyl proton in the spectrum of agracin with the literature [9] showed its identity with that of haagenolide acetate; i.e., the acetoxy group was present at C-9.

Thus the agracin molecule has the structure 9β-acetoxy 6β, 7α(H)-germacr-1(10), 4(5), 11(13)-trien-6, 12-olide (I).

---

Institute of Organic Synthesis and Coal Chemistry, Kazakhstan Academy of Sciences, Karaganda. Translated from *Khimiya Prirodnykh Soedinenii*, Nos. 3,4, pp. 443-444, May-August, 1992. Original article submitted October 15, 1991.



#### LITERATURE CITED

1. S. M. Adekenov, M. N. Mukhametzhanov, and A. N. Kupriyanov, *Khim. Prir. Soedin.*, 668 (1981).
2. S. M. Adekenov, M. N. Mukhametzhanov, A. D. Kagarlitskii, and A. Zh. Turmukhambetov, *Izv. Akad. Nauk KazSSR, Ser. Khim.*, 81-82 (1983).
3. A. Zh. Turmukhambetov, S. M. Adekenov, K. M. Turdybekov, and Yu. V. Gatilov, *Khim. Prir. Soedin.*, 339-343 (1991).
4. J. F. Sanz, G. Castellano, and A. J. Marco, *Phytochemistry*, 29, No. 2, 541-545 (1990).
5. M. A. Irwin and T. A. Geissman, *Phytochemistry*, 12, 875-878 (1973).
6. R. W. Doskotch and F. S. Feraly, *J. Org. Chem.*, 35, 1928 (1970).
7. R. Segal, S. Sokoloff, B. Sharak, D. V. Zaitschek, and D. Lichtenberg, *Phytochemistry*, 16, No. 8, 1237-1241 (1977).
8. H. Yoshioka et al., *Phytochemistry*, 9, No. 4, 813-843 (1970).
9. W. Kisiel, *Phytochemistry*, 17, No. 6, 1059-1060 (1978).

#### ALKALOIDS OF THE MONGOLIAN FLORA

##### I. ALKALOIDS OF THE EPIGEAL PART OF *Aconitum barbatum*

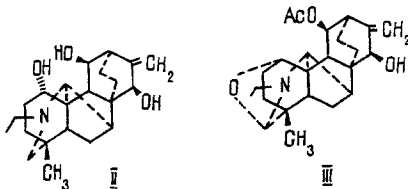
N. Batbayar, D. Batsurén, and M. N. Sultankhodzhaev

UDC 547.944/945

Continuing the separation of the total alkaloids of the epigeal part of *Aconitum barbatum* Pers. [1, 2], we have isolated three bases.

Alkaloid (I), with the composition  $C_{25}H_{41}NO_7$ , was identified on the basis of a study of its spectral characteristics and comparison with an authentic specimen as delsoine [3].

Alkaloid (II) had the composition  $C_{22}H_{33}NO_3$ , mp 191-193°C (acetone). On acetylation it gave a triacetyl derivative. A study of the spectral characteristics of the alkaloid and of its triacetate enabled us to suggest a structure [4] coinciding with that of the alkaloid lepenine [5]. A direct comparison of the IR spectra of lepenine and of the alkaloid that had been isolated showed their identity. A study of the  $^{13}C$  NMR spectrum of lepenine, which was not taken into consideration in the proof of its structure [5], agreed with this. The multiplicities of the signals were determined from the "off-resonance" spectrum, and the assignment of the signals was made by comparison with the spectrum of 11-acetyl-1,19-epoxydenudatine (III) [2].




---

Institute of Chemistry, Academy of Sciences of the Mongolian People's Republic. Institute of the Chemistry of Plant Substances, Uzbekistan Academy of Sciences, Tashkent. Translated from *Khimiya Prirodnikh Soedinenii*, Nos. 3,4, pp. 444-445, May-August, 1992. Original article submitted October 25, 1991.